

30

**VERSTEHEN SIE MIGRANTEN?**

Nicht nur Sprachbarrieren gilt es zu überwinden, wenn Migranten Ihren Rat suchen. Türkische Patienten etwa haben oft wenig Verständnis dafür, wenn man seelische Probleme als Ursachen ihrer Leiden ausmacht. Tipps zur ärztlichen Betreuung von Migranten im Schwerpunkt. SEITE 30

**ZUFALLSBEFUND ANÄMIE**

Wie Sie dem Patienten belastende Untersuchungen ersparen und mit einfachen diagnostischen Mitteln die Ursachen der Blutarmut aufdecken, ist Thema unseres Reports. SEITE 12

# Inhalt

**CONTENTS IN ENGLISH**

- MMW-Fortschritte der Medizin  
Articles in German – Abstracts  
in English  
Vol. 149 · No. 42 · October 18 2007
- 30 Immigrants in the General  
Medical Practice. Good Patient-  
Doctor-Patient Relationship  
Protects Against Somatization  
W. Machleidt, H.-J. Assion
- 31 Mental Stress of Immigrant  
Patients and the Family Practice  
E. Koch, M. J. Müller
- 34 Ethnic Background Related  
Pharmacological Differences  
H. Reinbold
- 38 Treatment of Immigrants in  
Emergency Clinics  
T. Borde, M. David
- 40 Patients of Turkish Origin in  
an Institutional Psychiatric  
Outpatient Service  
H.-J. Assion, H. Bingöl,  
S. Özgüerdal, M. Basilowski
- 41 Psychiatric Evaluation of  
Immigrants  
W. Machleidt, I. T. Calliess,  
M. Ziegenbein
- 45 Hypertension Treatment  
During Pregnancy  
V. Homuth, R. Dechend
- 49 Paraesthesia in the Legs  
I. Eisensehr

**AKTUELLE MEDIZIN**

- 5 **Blickdiagnose**  
Derbe Knoten statt Schmuck an den Ohren  
**Nachgefragt**
- 6 ■ Endoprothetik in Deutschland mangelhaft?  
*Interview mit J. Hassenpflug, Kiel*
- 21 ■ Sind Sportler wirklich asthmagefährdet?  
*Interview mit A. Gillissen, Leipzig*
- 7 **Kongress-Highlights**  
Nephrologenkongress in München
- 10 **Leserforum**
- 12 **Report**  
Woher kommt die Blutarmut?
- 22 **Kritisch gelesen**
  - Gehirne Pädophiler funktionieren anders
  - Auch Couch-Potato-Frauen sind aktivierbar
  - Sicherheit von nicht steroidal Antirheumatika
  - Nicht gastrointestinale Infektionen und Reizdarm
  - Inhalationstherapie bei alten Patienten
  - Selen verhindert Typ-2-Diabetes nicht
  - Weiche Endpunkt weichen Studien auf

**MICARDIS** 

**MICARDIS**

25/06

BITTE BEACHTEN SIE IM NÄCHSTEN HEFT  
UNSERE ZERTIFIZIERTE FORTBILDUNG ZUM  
THEMA „HÄUFIGE BERATUNGSANLÄSSE“.



SO ERREICHEN SIE UNS:  
MMW-Fortschritte der Medizin · Urban & Vogel GmbH ·  
Neumarkter Straße 43 · D-81673 München · Fax: 089/4372-1420 ·  
E-Mail: einecke@urban-vogel.de · Internet: cme-punkt.de/mmwd